

華僑日報

號七九二二壹第
張七紙出日發
印公限有報日僑華
休維理司總
六六八二 處分區中
四〇八三 處分區南
號九百九十九號
路九百九十九號

今日出紙 七大張 零售 貳毫

馬會助學金第五批六百廿人獲助 第三頁

解決柏林危機

魯斯克將忠告蘇聯勿對柏林再施壓力 英美蘇三國巨頭都將出席聯大演說

【合衆國際社倫敦二十日電】魯斯克在倫敦發表談話，表示美國政府將忠告蘇聯，勿對柏林再施壓力。魯斯克說，柏林問題是歐洲安全問題之關鍵，英美蘇三國巨頭都將出席聯大演說，討論柏林問題。魯斯克並表示，美國政府將與蘇聯進行談判，以解決柏林危機。

蘇聯聲言紅軍部隊 在能射擊下作試驗

【合衆國際社莫斯科二十日電】蘇聯聲稱，紅軍部隊在能射擊下作試驗。蘇聯聲稱，紅軍部隊在能射擊下作試驗，以證明其戰鬥力。蘇聯聲稱，紅軍部隊在能射擊下作試驗，以證明其戰鬥力。

重慶大廈

則買則住即有契
最平最靚最堅固
地址：沙坪壩
電話：69387-69388

時鮮果公司

忠誠介紹
180163113
嘉奇士
新嘉士
（價同）
原箱 四十元
半箱 二十元
（價同）
原箱 四十元
半箱 二十元
（價同）
原箱 四十元
半箱 二十元

丁濟萬

診所：上午十時至下午一時
下午四時至七時
地址：沙坪壩
電話：七四三二一

ILFORD 福爾依

FILM

送節最受歡迎之禮品

豐儉隨意

每種均用支庄金花禮盒裝載

支一利參馬	支一利參馬	支一利參馬	支一利參馬	支一利參馬
支一文地山	支一文地山	支一文地山	支一文地山	支一文地山
\$34.00	\$23.00	\$44.00	\$24.00	\$35.00

百安大廈

樓上華麗住宅
打樁工程 經已完竣
存貨無多 欲購從速

七海

鰵魚肝油丸及液體

SEVENSEAS

英國鰵魚肝油公司出品

此藥初起經久
服之三次理
脈不通民
水不切底
石加一樽
酒半

外埠代理
小呂宋城
實得力華
大馬路中
加有華商
知照

總經理：香港羅傑士洋行
隆打銀竹大馬九〇三至 電話：五三一三二

賺門行劫

高齡婦人反抗被擊傷眼

【本報訊】昨日下午四時，九龍角太... 高齡婦人反抗被擊傷眼... 警方接報後，隨即派員前往調查...

活躍低壓槽環下

陰晴無定 涼熱不常

【本報訊】昨日下午四時，九龍角太... 活躍低壓槽環下，陰晴無定，涼熱不常...

款善募會桌圓

助贊請村新建戲馬演

【本報訊】香港圓桌會籌款委員會... 助贊請村新建戲馬演...

新界鄉議局

一年來工作 總務部編成報告書

【本報訊】新界鄉議局總務部... 一年來工作，總務部編成報告書...

香港棉織品輸入

限額修正

【本報訊】據香港棉織品輸入... 限額修正...

貿易界甚為重視

行庄類各業商行填表寄還者衆

【本報訊】本港及海外各埠商行... 貿易界甚為重視，行庄類各業商行填表寄還者衆...

救童助學善長芳名

名單如下：白宅捐助壹百元...

【本報訊】救童助學委員會... 名單如下：白宅捐助壹百元...

日議員團廿六人抵港

分乘兩架飛機...

【本報訊】日本議員團... 日議員團廿六人抵港，分乘兩架飛機...

米杜息兵團指揮

表示與香港國際聯繫

【本報訊】米杜息兵團... 表示與香港國際聯繫...

會大理管

則細過通局政市

【本報訊】大理管會... 則細過通局政市...

霍亂統計數字

在港統計...

【本報訊】霍亂統計數字... 在港統計...

食物危險

食飲意宜慎防

【本報訊】食物危險... 食飲意宜慎防...

隊查巡疫防

物食險危緝取

【本報訊】防疫巡查隊... 物食險危緝取...

全部禁止

食物危險

【本報訊】全部禁止... 食物危險...

米杜息兵團指揮

表示與香港國際聯繫

【本報訊】米杜息兵團... 表示與香港國際聯繫...

日本證券業鉅子

平井健吉來觀光

【本報訊】日本證券業鉅子... 平井健吉來觀光...

輔助警察結業禮

端納爵士主檢閱

【本報訊】輔助警察結業禮... 端納爵士主檢閱...

端納爵士主檢閱

輔助警察結業禮

【本報訊】端納爵士主檢閱... 輔助警察結業禮...

日本證券業鉅子

平井健吉來觀光

【本報訊】日本證券業鉅子... 平井健吉來觀光...

輔助警察結業禮

端納爵士主檢閱

【本報訊】輔助警察結業禮... 端納爵士主檢閱...

風濕周達文

痛發脹喘

【本報訊】風濕周達文... 痛發脹喘...

痛發脹喘

筋脈

【本報訊】痛發脹喘... 筋脈...

筋脈

痛發脹喘

【本報訊】筋脈... 痛發脹喘...

痛發脹喘

筋脈

【本報訊】痛發脹喘... 筋脈...

筋脈

痛發脹喘

【本報訊】筋脈... 痛發脹喘...

運貨美泥

每日至歐洲

(除星期四外)

班期緊密 服務最妥善



衣著

Wearing Apparel

織造

Textile Products

行李

Personal Effects

抽紗

Needlework and Lace

首飾

Jewellery

鐘錶

Watches

塑膠

Plastic Products

泥美噴射機運 全球最快、服務最妥善


店商貨百價一型新最九港

興公司瑞

鞋童女男廠名利大意

"GAZZELLA"

ITALIAN CHILDREN'S SHOES



30-35 \$39.95
SIZE 36-38 \$42.95

證保單立根除服多效見天三血氣筋透直方丹代四配症接

風濕周達文

痛發脹喘

筋脈

【本報訊】風濕周達文... 痛發脹喘...

六百廿人獲得

[illegible][illegible][illegible]

行址設在臺灣衆安街
經營：活期存款
定期存款
儲蓄存款
各界惠顧 無任歡迎

[illegible]

海軍處佈告

爲「公衆假期」事

一九六二年
第四十二號

大六一年九月廿五日（星期一）樂經之佈爲「公衆假期」
該日休息，惟下列各節，則於上星期日由上午九時至十
辦公室
出入口領證處
海軍處長 喬烈

香港政府公佈

海 事 處 佈 告

爲「公眾假期」事

一九六二年
第四百二十二號

「公眾假期」事

業經宣佈爲「公眾假期」

一九六二年九月廿五日（星期一）

除列各節詳於上號期由上午九時至十時休息外

餘列各節詳於上號期由上午九時至十時休息外

香港政府公佈

轉計一八十八
 人入爲受驚，
 大劫免傷，
 幸得脫險，
 九月初八日
 頭角安
 九月初九日與
 秋，互脫受
 入醫院政治
 日午開藥命

謝
 先君王臨保保德堂藥業總會會員不勝
 於一九六九年九月二十日在港逝世，
 臨終前新嘉坡九龍藥業總會發給金漆
 聯一千員正高誼隆情存存感戴此鳴

王臨保
 王盛揚
 王盛周
 泣叩

[illegible][illegible]

案立府政省加國美

▲儲 ▲設 ▲歡 ▲辦 ▲業 ▲盡

量向香港人士貢獻一切銀行
務上之便利
理銀行一切業務
迎郵詢惠顧簡捷妥當
有信託部辦理各種信託業務
蓄存款週息三厘：
不論何時存入即日起息
每月十日以前存貯者作該月
一日起計息
每三個月計算複利一次
存款如于每季結算前三日提
取仍可獲得該三日之利息

PRESIDENT: H. C. PETERSON
CHINESE MANAGER: ROBERT S. N. ZEE

新 加 坡

(一) 遷換接納黨員募集之報告書
 (二) 省議九月六日截止，一年內之收支帳目，并
 定正確無訛時，提請通商接納。
 (三) 追認黨費會款對總務會堂所作下列日期之修訂。計開：
 一九六〇年十月六日
 一九六〇年十月十二日
 一九六〇年十一月廿八日
 一九六二年二月七日

四、委託平聲堂收捐

拍賣
 一千八百號
 第十號
 第九號
 第八號
 第七號
 第六號
 第五號
 第四號
 第三號
 第二號
 第一號

限於三天內將貨出清。
 銀主命當衆拍賣貴重物
 此物業坐落香港九龍在田土經註册爲內內
 人號之卅六份之一連同上述屋宇，即全項
 前九十八號A二百八十一號B，三百號車房
 座落德輔道中受該三百號B座之一樓車房
 拍賣如下：
 一、貨物業滿期一千九百六十年九月廿六日即
 三時起由拍賣人鄧士麟君在其城多利街隆發號銀行
 當衆拍賣。

拍賣塑膠鈕廣告

命定於一九六一年九月二十二日(星期五)下午二時正，在大道中五號法國銀行大廈土庫舉行拍賣行內所有約壹萬一噸塑膠鈕存貯在香港干諾道東永安貨倉。諸君有欲購者請來本行取覽貨物，投得者須於拍後即限於三天內將款交出。

梳沙拍賣行

銀主命當衆拍賣貴重物業

茲有物業數項：一千九百六十一年九月十六日即

當各位向「皇家」投保，你可確信所投之保險已獲有經驗及最安全之保障。如有損失或要求賠償時，即可獲世界性的服務。



皇家保險有限公司

香港分行
渣打銀行大廈904室
電話三〇二四〇、三〇二四九

九龍分行
旺角邵氏大廈703室
電話五四四三三

處：九龍殯儀館
址：楓樹街一號

量向香港人士貢獻一切銀行
務上之便利

理銀行一切業務

若干水井因不潔被封閉

[illegible]

與趣且蓋有同類狗隻者，加入爲會員，旨在各出介紹及代約其他會員狗隻比賽。據該會之人

近多以來，本溪門狗之風頗盛，常見有數隻狗拘主，將不向政府申請立案。查在
政政府當局，對門狗成不予批評及禁止，該門狗會，
利老區路大宜地上，兩頭大雄狗，展開生死搏鬥，晚上如
成，則門狗之精英銳頭，更告突出。狗主引以爲樂。如門狗會組

協助本港解決困難，最近已派出四名研究海外經

[illegible]

（中央社）今年雙十國慶金禧大典，九龍仔區坊衆，經依照歷年辦法，公推

黃啓東、陳幹如、黃景嶺、黃圃、潘
王壽、袁文煥、鄧錫、陳維、周子鑾
籌備委員，并推徐漢溪爲大會幹事
長祿爲總招待，鄭澤芳、張其折負資
組，黃圃、陳幹如負財務組，黃啓東
鶴、潘信、陳維負宣傳組，當日下午
降並假座九龍景街大華園林飯店舉行
歡敘餐，以示慶祝。

來安街分行

昨開始營業

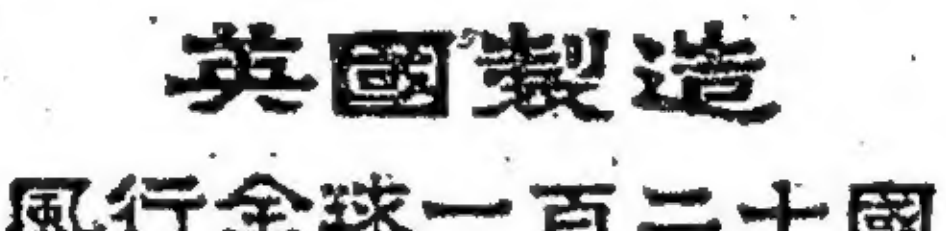
香港上海匯豐銀行茶灣分行，爲該地工商人士客戶交收利便起見，特設區最繁盛之柴安街再加設分行一間，昨由港行副理愛華士先生主持開幕典禮，即正式開始營業，經營業務，計有活期存款，定期存款，儲蓄存款三種。

定期存款利率

放款利率並不增加

半年至一年期還息六厘半，一年以
七厘。

請助保良局
保良局是徹底救助無依孀孀機
●九月廿三日寶旗請予以同情捐助
凡收到保良局九月廿三日寶旗
寶旗章者，請速賜捐款。



黑貓香煙製造廠，素以優良傳統技術，專用名貴煙葉精製上等香煙，見稱馳譽於世已一百五十年。

黑貓香煙潔美香醇，的確人人滿意，風行全球，遍各大洲。

黑貓香煙松咀，用正天然水松製造，不粘口唇。

總代理：天祥洋行

[illegible][illegible]

雙方見面後才談結婚

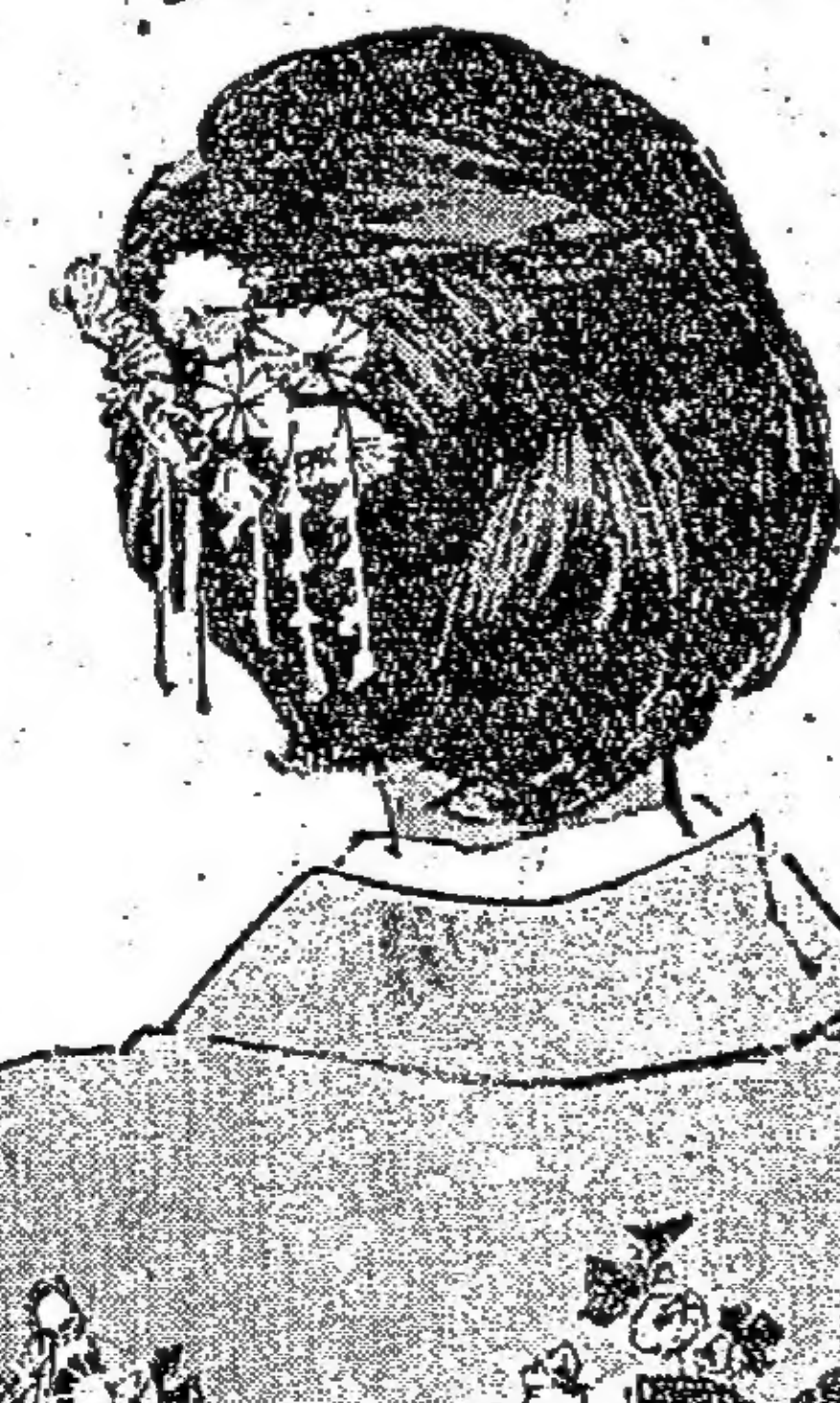
甘突事，許，光池

西來女讀



噴射客機

日本航空公司的「康妮」880M噴射客機擁有許多令人興奮的新優點。它是在遠東無與倫比的最快速噴射客機。機廂內寧靜無聲，起飛快捷，其強力噴射引擎在轉瞬間即從短跑躍將全機順利帶上天空。座位舒適，旅途悠閒自在，內部佈置變化十足，展現日本式的藝術風格。



日航康維880M噴射客機定十月一日開始服務每週有八班期由香港至東京飛航時間縮短為三小時四十分鐘茲將日航康維噴射客機東南亞區班期詳列如下：

由	經	至	每週班期
香港起飛	不停留	東京	三 次
香港起飛	曼谷	星加坡	三 次
香港起飛	台北與大阪	東京	三 次
香港起飛	沖繩島	東京	二 次

請向旅行社詢問關於日航康維880M噴射客機之詳情與優點。



日本航空有限公司

香港德輔道中德成大廈 電話:28043(五支線)
九龍半島酒店 電話:60660 64095

7A19

節貨由港

最近港貨由港運到者甚多，如：糖、油、麵粉、米、布、紙、筆、墨、茶、糖、酒、藥、材、等，均係由港運到，品質優良，價格低廉，歡迎各界人士前往選購。

糖、油、麵粉、米、布、紙、筆、墨、茶、糖、酒、藥、材、等，均係由港運到，品質優良，價格低廉，歡迎各界人士前往選購。

糖、油、麵粉、米、布、紙、筆、墨、茶、糖、酒、藥、材、等，均係由港運到，品質優良，價格低廉，歡迎各界人士前往選購。

糖、油、麵粉、米、布、紙、筆、墨、茶、糖、酒、藥、材、等，均係由港運到，品質優良，價格低廉，歡迎各界人士前往選購。

糖、油、麵粉、米、布、紙、筆、墨、茶、糖、酒、藥、材、等，均係由港運到，品質優良，價格低廉，歡迎各界人士前往選購。

康健談秋初

金風送爽，丹桂飄香，秋意正濃。此時節，正是人體免疫力下降，易受疾病侵襲之時。本報特約名醫康健，為讀者提供秋季保健良方。

秋季養生要點：

- 1. 飲食宜清淡，多食新鮮蔬果，少食辛辣燥熱之品。
- 2. 注意保暖，避免受涼，特別是腹部和腳部。
- 3. 保持充足睡眠，避免過度勞累。
- 4. 適量運動，增強體質。

蔬菜續升 豬肉稍漲

應節雞隻豐金

本報記者採訪得知，近日市場上蔬菜價格持續上升，主要是受天氣影響，部分蔬菜供應量減少所致。而豬肉價格則略有波動，整體趨於穩定。

品名	單位	價格
白菜	每斤	0.15
青菜	每斤	0.20
菠菜	每斤	0.25
油菜	每斤	0.30
韭菜	每斤	0.40
蒜苗	每斤	0.50
豆苗	每斤	0.60
豌豆	每斤	0.70
綠豆	每斤	0.80
黃豆	每斤	0.90
黑豆	每斤	1.00

燈光佈置

藍石

燈光佈置是室內設計的重要一環，能營造出不同的氛圍。本報特約專家藍石，為您提供專業的燈光設計建議。

燈光設計要點：

- 1. 根據房間功能選擇燈具，如客廳宜用吸頂燈，臥室宜用床頭燈。
- 2. 注意燈光色溫，暖光燈能營造溫馨氛圍，冷光燈則顯得清爽。
- 3. 合理佈置燈光，避免產生眩光或陰影。

飲食與營養

芝蘭

飲食是人類生存之本，合理的營養攝入對身體健康至關重要。本報特約專家芝蘭，為您介紹如何通過飲食來增強體質。

營養攝入建議：

- 1. 均衡飲食，攝入多種營養素。
- 2. 增加蛋白質攝入，如魚、肉、蛋、奶等。
- 3. 多吃富含纖維素的蔬菜，促進腸胃蠕動。

市面銀根續轉緊

暗息正逐漸提高

近期市場資金緊張，銀根持續轉緊，導致暗息（地下利率）逐漸提高。這反映了當前經濟環境下的資金供求關係。

華利氏 育嬰烘餅

華利氏餅是精選最佳麥粉，糖並加入維他命與礦物質所製成營養豐富，促進兒童健康發育。

大號兩罐庄均有出售

別做 愛情 的犧牲者

言一進女男的中河愛沉浮為

愛情是人類最美好的情感，但也是一場充滿變數的旅程。本報特約名師，為您剖析愛情中的種種陷阱，提醒您不要輕易成為愛情的犧牲者。

愛情忠告：

- 1. 保持獨立，不要完全依賴對方。
- 2. 溝通是解決問題的关键，不要沉默是金。
- 3. 學會尊重對方，建立平等的關係。

愛情 是否佔有?

愛情中的佔有欲是人之常情，但過度的佔有欲會破壞愛情。本報特約專家，為您提供處理佔有欲的建議。

如何處理佔有欲：

- 1. 學會放手，給對方一定的自由空間。
- 2. 建立自信，不要將自我價值完全建立在愛情上。
- 3. 多花時間在自我提升上，成為一個更有魅力的人。

婚姻 的紅燈

婚姻是人生的大事，但並非所有的婚姻都能長久。本報特約專家，為您揭示婚姻中的危險信號，提醒您及時止损。

婚姻紅燈：

- 1. 缺乏溝通，雙方各說各話。
- 2. 價值觀不合，經常發生爭執。
- 3. 一方有外遇，信任感破裂。

江文德老先生 八秩晉八華誕

承蒙各界親友厚愛，老人生日快樂。特此鳴謝。

吉百利 富麗斯 朱古力

Cadbury's & Fry's

款式眾多，名貴實惠。各大公司商店均售。

華利氏 育嬰烘餅

華利氏餅是精選最佳麥粉，糖並加入維他命與礦物質所製成營養豐富，促進兒童健康發育。

大號兩罐庄均有出售

請助保良局
保良局為救濟無依無靠之貧民，特設保良局，凡我僑胞，如有捐款，請逕寄保良局，以資救濟。
九月廿三日發給收據，以憑核辦。

華僑文化

孔教團體同人 聯訪陳大齊博士

交換促進孔道意見備極歡洽

（本報訊）中國孔教團體同人，近接陳大齊博士，於九月十九日，由滬抵港，隨即與孔教團體同人，在九龍華仁小學舉行聯訪，交換促進孔道意見，備極歡洽。

陳博士於十九日，由滬抵港，隨即與孔教團體同人，在九龍華仁小學舉行聯訪，交換促進孔道意見，備極歡洽。陳博士在聯訪中，曾就孔教之發展，與同人等交換意見，並就孔教之推廣，與同人等交換意見。陳博士在聯訪中，曾就孔教之發展，與同人等交換意見，並就孔教之推廣，與同人等交換意見。

金禧年小狼大會

（本報訊）金禧年小狼大會，定於九月廿二日（星期日），在九龍華仁小學舉行。大會由金禧年小狼會主辦，旨在促進小狼之健康，並增進小狼之友誼。大會內容豐富，包括小狼之表演、小狼之比賽、小狼之展覽等。大會歡迎各界人士參加。

（本報訊）金禧年小狼大會，定於九月廿二日（星期日），在九龍華仁小學舉行。大會由金禧年小狼會主辦，旨在促進小狼之健康，並增進小狼之友誼。大會內容豐富，包括小狼之表演、小狼之比賽、小狼之展覽等。大會歡迎各界人士參加。



（本報訊）金禧年小狼大會，定於九月廿二日（星期日），在九龍華仁小學舉行。大會由金禧年小狼會主辦，旨在促進小狼之健康，並增進小狼之友誼。大會內容豐富，包括小狼之表演、小狼之比賽、小狼之展覽等。大會歡迎各界人士參加。

（本報訊）金禧年小狼大會，定於九月廿二日（星期日），在九龍華仁小學舉行。大會由金禧年小狼會主辦，旨在促進小狼之健康，並增進小狼之友誼。大會內容豐富，包括小狼之表演、小狼之比賽、小狼之展覽等。大會歡迎各界人士參加。

（本報訊）金禧年小狼大會，定於九月廿二日（星期日），在九龍華仁小學舉行。大會由金禧年小狼會主辦，旨在促進小狼之健康，並增進小狼之友誼。大會內容豐富，包括小狼之表演、小狼之比賽、小狼之展覽等。大會歡迎各界人士參加。

年週十四園色香 祝慶大盛備籌

訓致司務政民華副請時屆

（本報訊）香港中華民政務司，定於九月十四日（星期日），在九龍華仁小學舉行「香園十四週年紀念大會」。大會由中華民政務司主辦，旨在紀念香園之成立，並增進香園之友誼。大會內容豐富，包括香園之表演、香園之比賽、香園之展覽等。大會歡迎各界人士參加。

（本報訊）香港中華民政務司，定於九月十四日（星期日），在九龍華仁小學舉行「香園十四週年紀念大會」。大會由中華民政務司主辦，旨在紀念香園之成立，並增進香園之友誼。大會內容豐富，包括香園之表演、香園之比賽、香園之展覽等。大會歡迎各界人士參加。

（本報訊）香港中華民政務司，定於九月十四日（星期日），在九龍華仁小學舉行「香園十四週年紀念大會」。大會由中華民政務司主辦，旨在紀念香園之成立，並增進香園之友誼。大會內容豐富，包括香園之表演、香園之比賽、香園之展覽等。大會歡迎各界人士參加。

（本報訊）香港中華民政務司，定於九月十四日（星期日），在九龍華仁小學舉行「香園十四週年紀念大會」。大會由中華民政務司主辦，旨在紀念香園之成立，並增進香園之友誼。大會內容豐富，包括香園之表演、香園之比賽、香園之展覽等。大會歡迎各界人士參加。

（本報訊）香港中華民政務司，定於九月十四日（星期日），在九龍華仁小學舉行「香園十四週年紀念大會」。大會由中華民政務司主辦，旨在紀念香園之成立，並增進香園之友誼。大會內容豐富，包括香園之表演、香園之比賽、香園之展覽等。大會歡迎各界人士參加。

（本報訊）香港中華民政務司，定於九月十四日（星期日），在九龍華仁小學舉行「香園十四週年紀念大會」。大會由中華民政務司主辦，旨在紀念香園之成立，並增進香園之友誼。大會內容豐富，包括香園之表演、香園之比賽、香園之展覽等。大會歡迎各界人士參加。

中國國畫展覽會
映選天今 泰國
片巨術藝劇京色彩
主演 李四 廣 程硯秋
映選天今 星景
片巨術藝劇京色彩
主演 馬連良 葉盛蘭
荒山淚 借東風

中國國畫展覽會
映選天今 泰國
片巨術藝劇京色彩
主演 李四 廣 程硯秋
映選天今 星景
片巨術藝劇京色彩
主演 馬連良 葉盛蘭
荒山淚 借東風

中國國畫展覽會
映選天今 泰國
片巨術藝劇京色彩
主演 李四 廣 程硯秋
映選天今 星景
片巨術藝劇京色彩
主演 馬連良 葉盛蘭
荒山淚 借東風

中國國畫展覽會
映選天今 泰國
片巨術藝劇京色彩
主演 李四 廣 程硯秋
映選天今 星景
片巨術藝劇京色彩
主演 馬連良 葉盛蘭
荒山淚 借東風

中國國畫展覽會
映選天今 泰國
片巨術藝劇京色彩
主演 李四 廣 程硯秋
映選天今 星景
片巨術藝劇京色彩
主演 馬連良 葉盛蘭
荒山淚 借東風

中國國畫展覽會
映選天今 泰國
片巨術藝劇京色彩
主演 李四 廣 程硯秋
映選天今 星景
片巨術藝劇京色彩
主演 馬連良 葉盛蘭
荒山淚 借東風

匯老百樂娛
週六第
王之王片世傲司公亞比倫哥
滿
CARL FOREMAN'S THE GUNS OF NAVARONE
六
場三日每
九六兩百九五兩
座三預
券天售
壯
聲觀廿二萬
讚衆齊
士
特別啓事

美國人旅遊東方

美國人旅遊東方，由美國旅遊協會主辦，旨在推廣美國旅遊業，並促進美國與東方各國之經濟文化交流。該協會已成立多年，現正積極籌備中，預計將於近期內正式開業。

香港學校音協會

香港學校音協會，為促進香港各學校音樂教育之發展，特舉辦各項音樂比賽及演出。該會成員包括各級學校之音樂老師及學生，旨在提高學生之音樂素養，並加強學校間之音樂交流。

在港之賽決盾木在

在港之賽決盾木在，為一項具有挑戰性之體育比賽。該比賽旨在測試參賽者之體能及技巧，並促進體育事業之發展。比賽將於近期內舉行，屆時將有眾多優秀選手參加。

華協週年餐舞會

華協週年餐舞會，為慶祝華協成立週年，特舉辦之大型餐舞會。該餐舞會將於近期內舉行，屆時將有精彩之歌舞表演及豐富之餐飲。歡迎各界人士踴躍參加。

明年元月內舉行

明年元月內舉行，為一項重要之體育盛事。該盛事旨在展示各項體育運動之發展成果，並促進體育事業之交流與合作。屆時將有來自世界各地之選手參加。

九龍聖方濟各小學插班生

九龍聖方濟各小學插班生，為招收插班生之招生廣告。該校為一所具有優良教學傳統之小學，現正招收各年級插班生。歡迎家長踴躍報名。

聖瑪利諾男女英文書院

聖瑪利諾男女英文書院，為一所提供英文教育之書院。該書院設有男女英文班，旨在提高學生之英文水平。歡迎各界人士踴躍報名。

在港之賽決盾木在

在港之賽決盾木在，為一項具有挑戰性之體育比賽。該比賽旨在測試參賽者之體能及技巧，並促進體育事業之發展。比賽將於近期內舉行，屆時將有眾多優秀選手參加。

美國人旅遊東方

美國人旅遊東方，由美國旅遊協會主辦，旨在推廣美國旅遊業，並促進美國與東方各國之經濟文化交流。該協會已成立多年，現正積極籌備中，預計將於近期內正式開業。

香港學校音協會

香港學校音協會，為促進香港各學校音樂教育之發展，特舉辦各項音樂比賽及演出。該會成員包括各級學校之音樂老師及學生，旨在提高學生之音樂素養，並加強學校間之音樂交流。

在港之賽決盾木在

在港之賽決盾木在，為一項具有挑戰性之體育比賽。該比賽旨在測試參賽者之體能及技巧，並促進體育事業之發展。比賽將於近期內舉行，屆時將有眾多優秀選手參加。

華協週年餐舞會

華協週年餐舞會，為慶祝華協成立週年，特舉辦之大型餐舞會。該餐舞會將於近期內舉行，屆時將有精彩之歌舞表演及豐富之餐飲。歡迎各界人士踴躍參加。

明年元月內舉行

明年元月內舉行，為一項重要之體育盛事。該盛事旨在展示各項體育運動之發展成果，並促進體育事業之交流與合作。屆時將有來自世界各地之選手參加。

九龍聖方濟各小學插班生

九龍聖方濟各小學插班生，為招收插班生之招生廣告。該校為一所具有優良教學傳統之小學，現正招收各年級插班生。歡迎家長踴躍報名。

聖瑪利諾男女英文書院

聖瑪利諾男女英文書院，為一所提供英文教育之書院。該書院設有男女英文班，旨在提高學生之英文水平。歡迎各界人士踴躍報名。

在港之賽決盾木在

在港之賽決盾木在，為一項具有挑戰性之體育比賽。該比賽旨在測試參賽者之體能及技巧，並促進體育事業之發展。比賽將於近期內舉行，屆時將有眾多優秀選手參加。

美國人旅遊東方

美國人旅遊東方，由美國旅遊協會主辦，旨在推廣美國旅遊業，並促進美國與東方各國之經濟文化交流。該協會已成立多年，現正積極籌備中，預計將於近期內正式開業。

香港學校音協會

香港學校音協會，為促進香港各學校音樂教育之發展，特舉辦各項音樂比賽及演出。該會成員包括各級學校之音樂老師及學生，旨在提高學生之音樂素養，並加強學校間之音樂交流。

在港之賽決盾木在

在港之賽決盾木在，為一項具有挑戰性之體育比賽。該比賽旨在測試參賽者之體能及技巧，並促進體育事業之發展。比賽將於近期內舉行，屆時將有眾多優秀選手參加。

華協週年餐舞會

華協週年餐舞會，為慶祝華協成立週年，特舉辦之大型餐舞會。該餐舞會將於近期內舉行，屆時將有精彩之歌舞表演及豐富之餐飲。歡迎各界人士踴躍參加。

明年元月內舉行

明年元月內舉行，為一項重要之體育盛事。該盛事旨在展示各項體育運動之發展成果，並促進體育事業之交流與合作。屆時將有來自世界各地之選手參加。

九龍聖方濟各小學插班生

九龍聖方濟各小學插班生，為招收插班生之招生廣告。該校為一所具有優良教學傳統之小學，現正招收各年級插班生。歡迎家長踴躍報名。

聖瑪利諾男女英文書院

聖瑪利諾男女英文書院，為一所提供英文教育之書院。該書院設有男女英文班，旨在提高學生之英文水平。歡迎各界人士踴躍報名。

在港之賽決盾木在

在港之賽決盾木在，為一項具有挑戰性之體育比賽。該比賽旨在測試參賽者之體能及技巧，並促進體育事業之發展。比賽將於近期內舉行，屆時將有眾多優秀選手參加。

美國人旅遊東方

美國人旅遊東方，由美國旅遊協會主辦，旨在推廣美國旅遊業，並促進美國與東方各國之經濟文化交流。該協會已成立多年，現正積極籌備中，預計將於近期內正式開業。

香港學校音協會

香港學校音協會，為促進香港各學校音樂教育之發展，特舉辦各項音樂比賽及演出。該會成員包括各級學校之音樂老師及學生，旨在提高學生之音樂素養，並加強學校間之音樂交流。

在港之賽決盾木在

在港之賽決盾木在，為一項具有挑戰性之體育比賽。該比賽旨在測試參賽者之體能及技巧，並促進體育事業之發展。比賽將於近期內舉行，屆時將有眾多優秀選手參加。

華協週年餐舞會

華協週年餐舞會，為慶祝華協成立週年，特舉辦之大型餐舞會。該餐舞會將於近期內舉行，屆時將有精彩之歌舞表演及豐富之餐飲。歡迎各界人士踴躍參加。

明年元月內舉行

明年元月內舉行，為一項重要之體育盛事。該盛事旨在展示各項體育運動之發展成果，並促進體育事業之交流與合作。屆時將有來自世界各地之選手參加。

九龍聖方濟各小學插班生

九龍聖方濟各小學插班生，為招收插班生之招生廣告。該校為一所具有優良教學傳統之小學，現正招收各年級插班生。歡迎家長踴躍報名。

聖瑪利諾男女英文書院

聖瑪利諾男女英文書院，為一所提供英文教育之書院。該書院設有男女英文班，旨在提高學生之英文水平。歡迎各界人士踴躍報名。

在港之賽決盾木在

在港之賽決盾木在，為一項具有挑戰性之體育比賽。該比賽旨在測試參賽者之體能及技巧，並促進體育事業之發展。比賽將於近期內舉行，屆時將有眾多優秀選手參加。

第五批名單

Y.K. LINE



船

瑞陽丸

M.S. "SUZUYO MARU"

直往：星加坡、東南非洲各埠
由香港往經巴沙十七天

十月九日落貨
即日開行

瀨田丸

M.S. "SETA MARU"

直往：三藩市、紐約等埠
(本船不往澳洲士多堡)

十月十九日落貨
即日開行

多聞丸

M.S. "TAKUMI MARU"

直往：加爾各答等埠

十月十九日落貨
即日開行

佐渡丸

M.S. "SAKADO MARU"

直往：羅賓、紐約等埠

十一月五日落貨
即日開行


代理人 怡和洋行

郵本日		輪船停	
(國籍) (船名)		(西名)	
那邦	那邦	BRONXVILLE	那邦
那邦	那邦	BROOKLYN	那邦
那邦	那邦	BENMORE	那邦
那邦	那邦	BILLITON	那邦
那邦	那邦	CHILE MAR	那邦
那邦	那邦	DOLUIS	那邦
那邦	那邦	ELIZ LYKES	那邦
那邦	那邦	EISEN MAR	那邦
那邦	那邦	JACOB JESS	那邦
那邦	那邦	KYUSHU MA	那邦
那邦	那邦	LYCAON	那邦
那邦	那邦	NAUDUNON	那邦
那邦	那邦	N. VISCOUN	那邦
那邦	那邦	NEVADA MA	那邦
那邦	那邦	P. FREED	那邦
那邦	那邦	ROGUEVER	那邦
那邦	那邦	RUTHEVER	那邦
那邦	那邦	STRAAT BA	那邦
那邦	那邦	TAI CHUNG	那邦
那邦	那邦	TIJWANGI	那邦
那邦	那邦	TAIYUAN	那邦
那邦	那邦	TAI SEUN F	那邦

處		(公司)		(洋行)	
ARU	行邪	銀美	A	16	3
IRE	邪行	邊逸	A	龍	11
U	行	浩	A	龍	12
S	邪	浩	A	12	19
SEN	行	太	A	9	9
ARU	行	太	B	7	7
	行	太	B	油	14
TESS	行	太	B	油	14
ARU	行	太	B	油	14
ENA	行	太	B	油	14
ET	行	太	B	油	14
ANKER	行	太	B	油	14
SHAN	行	太	B	油	14
HONG	行	太	B	油	14

紐約	NEW YORK	美洲海島	廿八	怡和
國山丸	KUNI KAWA MARU	日本	廿八	太康
利華	SUNNYVILLE	菲島	廿八	順德
德士	TITIANA	日本	廿九	怡和
可達馬士	HERTA MAERSK	日本	廿九	太康
東利	EASTERN MAID	日本	廿九	順德
多利社	DOLLY TRUMAN	菲島	廿九	怡和
雪川丸	YUKIKAWA MARU	日本	廿九	太康
加西亞總統	PRES GARCIA	菲島	廿九	東興
水星丸	SUNISEI MARU	日本	廿九	太康
文森	MEMNON	利物浦星	三十	太康
泰星	THAI	波斯海島	三十	巴拉
維多利亞	VIRGINIA MARU	日本	三十	巴拉
辰春丸	TATSUOKU MARU	菲島	三十	東興
夏拿丸	HAVANA-MARU	日本	三十	太康
伊美特	REBEVERETT	暹羅	三十	太康
保和	BORGHOLT	美洲海島	三十	太康
榮來丸	HORAI MARU	星洲	一日	太康
勞一	FERNLAKE	美洲	一日	太康
格爾蘭	PRES GRANT	菲島	一日	太康
太平	TAI PING	神戶	一日	太康

平	通	美利	MILOS	星洲	廿七	萊
行	理	士路	CHOYO MARU	澳洲	廿七	祥
昌	陸	長津	DAIEI	金邊	廿八	豐
成	榮	盛	DAISEI	菲島	廿八	慶
和	出	HIDE MARU	延約滿地可	廿八	聚	
純	丸	NEW YORK	日本美洲	廿八	隆	
平	紐	OREGON BEAR	日本美洲	廿八	和	
邦	柯利	EASTERN QUEEN	澳洲	廿八	國	
郭	東	PIONEER MINX	日本美洲	廿八	和	
方	顯	HINSANG	山打根	廿八	國	
古	芝	TJIPONDOK	日本	廿八	和	
多	本	GLENORCHY	日本	廿九	隆	
多	羅納治	MUENCHENG	歐洲	廿九	武	
方	都	CHENG TU	新嘉坡內羅	廿九	吉	
來	成	FOYANG	星洲印羅	廿九	太	
古	關川	KUNI KAWA MARU	俄島美洲	廿九	太	
利	新科	SUNNYVILLE	歐洲	廿九	太	
順	蘇丹	BORGHOLT	歐洲	三十	太	
統	保	YUKIKAWA MARU	京土領廷	三十	太	
古	登川		阿莫達羅	三十	太	


 司公船輪泰士馬
MAERSK LINE
 可達馬士基
 九月廿九日落貨 卅日開行往
 暹羅 孟買、卡拉曼、巴拉斯、哥
 林沙、古域、巴達維亞等埠貨。
 實打行樓下開棧發售 應沽各貨
 捷成洋行華人船務部啓
 九龍彌敦道廣發源酒莊氏大厚 電話二四八〇

民興

往西貢金邊

M.V. ELSTERH

輪船公司電話
本公司三五七二一
太古洋行三九五八
法蘭德船二六五〇
聯益公司四九六一
怡和公司三四五一
合記公司式四九二
輪船二七四八九六
輪船二八一九六

來客公司式八三九三
聯信行二〇五三八
太平洋行三九五八
法國郵船二六五〇
聯益公司四九六一
渣華船二八〇六
怡和公司三四五一
合記公司式四九二

快捷新輪 十六天抵羅省

S.S. ULRICHT

「裕利得」輪 渣華代理

十月十八日開 十九日開非

羅省，三藩市，溫倫，關菲
路，磅嶺，西雅圖，達科馬
，溫哥華各埠。

干諾道中八十二號 電話43071

渣華郵船公司華人經理處
設於環市中甘密四號
電話：二六式零三

JAVA PACIFIC & HORGH LINES
代理合辦
司公船郵華渣
行洋時吉商美
一三四五三話電
六三六六三話電

諸般接人艙

直航

華印輪船公司
The Indo-China
S. N. Co., Ltd.

電話：香港參政司四一五
九龍五〇五五

總經理怡和公司啓

東美往 仰光 吉打
東英往 檳城 庇能
東后直放 蘇比和賴本
顯生往山打根

九月廿七日開
九月廿八日開
九月廿九日開
九月廿九日開

九龍辦事處在快客大馬路電話八〇三三七

NEW YORK 輪

往香港金山三藩市倫敦

利華達九
 即日泊 A 15 泡收貨
 廿一日下午五點開
 直轄 舊金山、紐約、波士頓、費城、
 波的海、諾福克
 多倫多、聖多明哥、SAVONOS DE GUATE
 MALA LA LIBERTAD AMAPALA
 CORONTO, PUNTAERENAS, SUEÑA
 VENTURA, GUAYAGUIT, CANAL
 MOLLENDO ARICA, VALPARAISO &
 ANTOFAGASTA 聖地牙哥、利馬、L
 M.S. "MOLIKAWA MARU" (德國)
 M.S. "CHIEF MARU" 在日泊
 智利丸
 九月廿一日落貨
 九月廿二日開
 直轄 亞兒哥、巴拿馬、馬勒爾、
 勒加拿、庫拉薩、俄國、西班牙、
 京士頓、太子港、波多哥達斯
 蘇收轉 中南美洲、印度、羣島、各埠
 M.S. "KONIKAWA MARU"
 國川丸
 九月廿八日落貨
 九月廿九日開
 直轄 橫濱、舊金山、羅省、基利士多堡

電話： 48627 48799 新興行李港旋屋
 大平洋遠東輪
 OREGON BEAR
 柯利近熊
 往 舊金山 羅省 途經日本
 十月一號開
 KOREAN BEAR
 高麗熊
 往 舊金山 羅省 途經沖繩 日本
 十月十三號到
 十月十四號開

海
明
九月廿一日落貨 即晚開行
於仁大夏十九樓
電話三五一三一
多利順洋行啓

HELLOS
海 順 往 日本
HERVAR
亞 夫 往 古晉 峇株巴轄
HAI HING
海 興 往 暹羅
PERINLANE
芬 湖 往 暹羅
TACANTAY
大家泰
往紐約、波士頓、紐省、巴拿馬、費城、波多黎各、并轉發南美洲西印度羣島

九月廿二日落貨
九月廿三日開行
九月廿四日落貨
九月廿四日開行
九月廿五日落貨
九月廿六日開行
十月一日落貨
即晚開行
九月廿四日落貨
九月廿五日開行

節貨由港

走私入境

彼邦決禁國內存貨充足之貨品
輸入，自備外匯入口則將放寬。

【特約】據香港消息：彼邦政府最近決定，凡係由彼邦出口之貨品，若其國內存貨充足，則禁止輸入。此項決定之目的，在於保護彼邦之貿易利益，並防止走私貨品之流入。彼邦政府表示，此項決定將適用於所有之貨品，包括紡織品、食品、日用品等。彼邦政府並表示，若輸入之貨品係由彼邦以外之國家進口，則將不受此項決定之限制。此項決定之實施，將對香港之貿易產生重大影響。香港之貿易界表示，此項決定將使香港之貿易額減少，並使香港之貿易地位受損。香港之貿易界並表示，彼邦政府之此項決定，將使香港之貿易界蒙受重大損失。香港之貿易界並表示，彼邦政府之此項決定，將使香港之貿易界蒙受重大損失。

今年內港製紡織品輸美

將僅略超過一億方碼

美國下週開始與港討論自限計劃
決施壓力使衣著品輸美減少三成
美方指出自限外貨銷美難有好轉機會

【特約】據香港消息：美國政府最近決定，將限制今年內由香港運往美國之紡織品數量。美國政府表示，此項限制將適用於所有之紡織品，包括棉織品、毛織品、絲織品等。美國政府並表示，此項限制將使由香港運往美國之紡織品數量減少三成。美國政府並表示，此項限制將使由香港運往美國之紡織品數量減少三成。美國政府並表示，此項限制將使由香港運往美國之紡織品數量減少三成。

港產鋼鐵出口並非好景

近月來生意見退步

良好出品尚獲得歡迎
運費逐步升高對各廠接單確不利

【特約】據香港消息：香港之鋼鐵出口業最近面臨困境。香港之鋼鐵出口業表示，近月來生意見退步，良好出品尚獲得歡迎，但運費逐步升高對各廠接單確不利。香港之鋼鐵出口業並表示，近月來生意見退步，良好出品尚獲得歡迎，但運費逐步升高對各廠接單確不利。

比利時匯

牌價改變

【特約】據香港消息：比利時之匯率最近發生變化。比利時之匯率表示，近月來匯率發生變化，牌價改變。比利時之匯率並表示，近月來匯率發生變化，牌價改變。

多到運糖片糖冰

製商積存

相當積存 煉價下使接間

【特約】據香港消息：糖片糖冰之製商最近積存大量貨品。糖片糖冰之製商表示，近月來製商積存大量貨品，相當積存，煉價下使接間。糖片糖冰之製商並表示，近月來製商積存大量貨品，相當積存，煉價下使接間。

紗市尚平淡

現貨交收十分疏落

【特約】據香港消息：紗市最近平淡，現貨交收十分疏落。紗市最近平淡，現貨交收十分疏落。紗市最近平淡，現貨交收十分疏落。

新舊五金利潤薄

穩紮穩打來經營

廢鐵出口數量向無減退勢
各主要五金市價來年十分平穩

【特約】據香港消息：五金業最近利潤微薄，經營者多採取穩紮穩打之策略。五金業最近利潤微薄，經營者多採取穩紮穩打之策略。五金業最近利潤微薄，經營者多採取穩紮穩打之策略。

鮮果送禮生意

繼續增旺

【特約】據香港消息：鮮果送禮之生意最近繼續增旺。鮮果送禮之生意最近繼續增旺。鮮果送禮之生意最近繼續增旺。

市面銀根續轉緊

暗息正逐漸提高

物業按揭息價升後亦僅能借五成

【特約】據香港消息：市面銀根最近轉緊，暗息正逐漸提高。市面銀根最近轉緊，暗息正逐漸提高。市面銀根最近轉緊，暗息正逐漸提高。

美鈔市下縮

去意頂收市五五九·八七五

【特約】據香港消息：美鈔市最近下縮，去意頂收市五五九·八七五。美鈔市最近下縮，去意頂收市五五九·八七五。美鈔市最近下縮，去意頂收市五五九·八七五。

魚肉雖同順

蔬菜市仍昂

【特約】據香港消息：魚肉蔬菜之市價最近仍昂。魚肉蔬菜之市價最近仍昂。魚肉蔬菜之市價最近仍昂。

八月份對外貿易統計

本港工商處處長公佈

【特約】據香港消息：本港工商處處長最近公佈八月份對外貿易統計。本港工商處處長最近公佈八月份對外貿易統計。本港工商處處長最近公佈八月份對外貿易統計。

港股市買意不振

價位跌後仍挺企

九巴宣佈年度派息一元八角

【特約】據香港消息：港股市最近買意不振，價位跌後仍挺企。港股市最近買意不振，價位跌後仍挺企。港股市最近買意不振，價位跌後仍挺企。

燈飾製作應景不可缺

「豎中秋」是重要的節目

【特約】據香港消息：燈飾製作是中秋節的重要節目。燈飾製作是中秋節的重要節目。燈飾製作是中秋節的重要節目。

日本股票市大勢回穩

股價不高已引起買家興趣

【特約】據香港消息：日本股票市最近大勢回穩，股價不高已引起買家興趣。日本股票市最近大勢回穩，股價不高已引起買家興趣。日本股票市最近大勢回穩，股價不高已引起買家興趣。

港產鋼鐵出口並非好景

近月來生意見退步

【特約】據香港消息：港產鋼鐵出口最近並非好景，近月來生意見退步。港產鋼鐵出口最近並非好景，近月來生意見退步。港產鋼鐵出口最近並非好景，近月來生意見退步。

【特約】據香港消息：近月來港產鋼鐵出口並非好景，生意見退步。近月來港產鋼鐵出口並非好景，生意見退步。近月來港產鋼鐵出口並非好景，生意見退步。

【特約】據香港消息：近月來港產鋼鐵出口並非好景，生意見退步。近月來港產鋼鐵出口並非好景，生意見退步。近月來港產鋼鐵出口並非好景，生意見退步。

【特約】據香港消息：近月來港產鋼鐵出口並非好景，生意見退步。近月來港產鋼鐵出口並非好景，生意見退步。近月來港產鋼鐵出口並非好景，生意見退步。

【特約】據香港消息：近月來港產鋼鐵出口並非好景，生意見退步。近月來港產鋼鐵出口並非好景，生意見退步。近月來港產鋼鐵出口並非好景，生意見退步。

【特約】據香港消息：近月來港產鋼鐵出口並非好景，生意見退步。近月來港產鋼鐵出口並非好景，生意見退步。近月來港產鋼鐵出口並非好景，生意見退步。

華僑經濟

漂染工業生產逐漸好轉

美衣採港色布

工開日全復快廠備設新家幾
一不淡旺尚務業廠型小中

(特訊)近來港漂染工業生產逐漸好轉，由於美衣採港色布，故漂染工業生產亦隨之好轉。據悉，目前港漂染工業生產已逐漸恢復，且已開始向海外市場輸出。此項消息對於港漂染工業之發展，無疑將產生重大影響。

訂盤有出成

白鐵成白鐵邊亦做

(特訊)近來港白鐵工業生產亦隨之好轉，由於白鐵成白鐵邊亦做，故白鐵工業生產亦隨之好轉。據悉，目前港白鐵工業生產已逐漸恢復，且已開始向海外市場輸出。此項消息對於港白鐵工業之發展，無疑將產生重大影響。

菲對外貿易

總值呈退步

(特訊)菲對外貿易總值呈退步，此項消息對於菲對外貿易之發展，無疑將產生重大影響。據悉，菲對外貿易總值呈退步，主要是由於菲對外貿易之貨物價格下降所致。

各地金銀市價

(九月廿一日)

品名	單位	價格
金條	兩	1,200.00
銀條	兩	150.00
金幣	兩	1,100.00
銀幣	兩	140.00

台北物價

(九月廿一日)

品名	單位	價格
米	石	1,200.00
麵粉	石	800.00
油	石	1,500.00
糖	石	1,800.00

投資於經濟增長率

日本

關於日本證券之諮詢顧問
請洽本公司日本證券部

本公司代理
日本證券株式會社
(日本東京外匯街一丁目)

香港證券有限公司
電話：35541

八月份有稅商品稅款

較七月增二百餘萬元

(特訊)八月份有稅商品稅款，較七月增二百餘萬元。此項消息對於港稅務收入之增加，無疑將產生重大影響。據悉，八月份有稅商品稅款之增加，主要是由於港有稅商品之數量增加所致。

日本股票行情

(九月廿一日)

股票名稱	價格
日本股票	1,200.00
日本股票	1,100.00
日本股票	1,000.00

倫敦銅價

(九月廿一日)

品名	價格
倫敦銅	1,200.00
倫敦銅	1,100.00
倫敦銅	1,000.00

星洲

(九月廿一日)

品名	價格
米	1,200.00
麵粉	800.00
油	1,500.00
糖	1,800.00

分類廣告

每行四角
每行八角
每行一元二角
每行一元六角
每行二元

本報中區辦事處設在
九龍代理佐敦道碼頭
電話：二二二二

華厦海

樓大富斯波
樓大富斯波
樓大富斯波

幸福工廠大廈

樓大富斯波
樓大富斯波
樓大富斯波

英皇大道

樓大富斯波
樓大富斯波
樓大富斯波

大昌

樓大富斯波
樓大富斯波
樓大富斯波

五洲大

樓大富斯波
樓大富斯波
樓大富斯波

西門樓

樓大富斯波
樓大富斯波
樓大富斯波

南灣樓

樓大富斯波
樓大富斯波
樓大富斯波

元洲樓

樓大富斯波
樓大富斯波
樓大富斯波

大昌

樓大富斯波
樓大富斯波
樓大富斯波

大華

樓大富斯波
樓大富斯波
樓大富斯波

華源

樓大富斯波
樓大富斯波
樓大富斯波

大華

樓大富斯波
樓大富斯波
樓大富斯波

大華

樓大富斯波
樓大富斯波
樓大富斯波

大華

樓大富斯波
樓大富斯波
樓大富斯波

大華

樓大富斯波
樓大富斯波
樓大富斯波

大華

樓大富斯波
樓大富斯波
樓大富斯波

大華

樓大富斯波
樓大富斯波
樓大富斯波

大華

樓大富斯波
樓大富斯波
樓大富斯波

大華

樓大富斯波
樓大富斯波
樓大富斯波

各地新聞

北婆政府禁止 港澳食物進口

【北婆羅洲訊】北婆羅洲政府於九月十六日公佈一項新例，禁止由香港、澳門及中國大陸進口食物。此項新例係根據北婆羅洲的公共衛生法而制定，旨在防止傳染病的傳播。新例規定，所有由上述地區進口的食物，必須在進口前獲得政府的許可證。政府表示，此項新例將於下月一日起正式生效。

粵東災情慘重 各縣農業生產全部停頓

【粵東訊】粵東地區自八月間遭受嚴重旱災，各縣農業生產全部停頓。據統計，目前已有數十萬人因旱災而失去生活來源。政府已下令各縣政府，應立即採取救濟措施，以減輕災民的痛苦。目前，各縣政府正積極籌集資金，購買糧食和藥品，以救濟災民。

粵共擴大 今年冬種

【粵共訊】粵共組織已決定擴大今年冬種工作。據悉，粵共組織已在全省各地建立了多個冬種小組，負責指導農民進行冬種工作。目前，冬種工作正在全省各地積極進行中。粵共組織表示，將繼續擴大冬種工作，以促進農業生產的發展。

盲目追求產量失敗後 傳統農業制度 中共被迫恢復

【北平訊】北平市政府最近公佈一項新例，禁止由香港、澳門及中國大陸進口食物。此項新例係根據北平市政府的公共衛生法而制定，旨在防止傳染病的傳播。新例規定，所有由上述地區進口的食物，必須在進口前獲得市政府的許可證。市政府表示，此項新例將於下月一日起正式生效。

星洲停設 公共水喉

【星洲訊】星洲市政府最近公佈一項新例，禁止由香港、澳門及中國大陸進口食物。此項新例係根據星洲市政府的公共衛生法而制定，旨在防止傳染病的傳播。新例規定，所有由上述地區進口的食物，必須在進口前獲得市政府的許可證。市政府表示，此項新例將於下月一日起正式生效。

香港保護兒童會 籌募經費

【香港訊】香港保護兒童會最近公佈一項新例，禁止由香港、澳門及中國大陸進口食物。此項新例係根據香港保護兒童會的公共衛生法而制定，旨在防止傳染病的傳播。新例規定，所有由上述地區進口的食物，必須在進口前獲得該會的許可證。該會表示，此項新例將於下月一日起正式生效。

飛馬訪尼刺 胡將守門金

【飛馬訊】飛馬足球隊最近公佈一項新例，禁止由香港、澳門及中國大陸進口食物。此項新例係根據飛馬足球隊的公共衛生法而制定，旨在防止傳染病的傳播。新例規定，所有由上述地區進口的食物，必須在進口前獲得該隊的許可證。該隊表示，此項新例將於下月一日起正式生效。

金馬訪尼刺 胡將守門金

【金馬訊】金馬足球隊最近公佈一項新例，禁止由香港、澳門及中國大陸進口食物。此項新例係根據金馬足球隊的公共衛生法而制定，旨在防止傳染病的傳播。新例規定，所有由上述地區進口的食物，必須在進口前獲得該隊的許可證。該隊表示，此項新例將於下月一日起正式生效。

粵共擴大 今年冬種

【粵共訊】粵共組織已決定擴大今年冬種工作。據悉，粵共組織已在全省各地建立了多個冬種小組，負責指導農民進行冬種工作。目前，冬種工作正在全省各地積極進行中。粵共組織表示，將繼續擴大冬種工作，以促進農業生產的發展。



秘密
主演：梅紅、李英、王超、蔣光超、蔣光超、蔣光超
導演：岳楓
監製：岳楓
劇本：岳楓
故事：岳楓
出品：岳楓



秘密
主演：梅紅、李英、王超、蔣光超、蔣光超、蔣光超
導演：岳楓
監製：岳楓
劇本：岳楓
故事：岳楓
出品：岳楓



秘密
主演：梅紅、李英、王超、蔣光超、蔣光超、蔣光超
導演：岳楓
監製：岳楓
劇本：岳楓
故事：岳楓
出品：岳楓



秘密
主演：梅紅、李英、王超、蔣光超、蔣光超、蔣光超
導演：岳楓
監製：岳楓
劇本：岳楓
故事：岳楓
出品：岳楓



秘密
主演：梅紅、李英、王超、蔣光超、蔣光超、蔣光超
導演：岳楓
監製：岳楓
劇本：岳楓
故事：岳楓
出品：岳楓



秘密
主演：梅紅、李英、王超、蔣光超、蔣光超、蔣光超
導演：岳楓
監製：岳楓
劇本：岳楓
故事：岳楓
出品：岳楓



香港之夜
主演：梅紅、李英、王超、蔣光超、蔣光超、蔣光超
導演：岳楓
監製：岳楓
劇本：岳楓
故事：岳楓
出品：岳楓



香港之夜
主演：梅紅、李英、王超、蔣光超、蔣光超、蔣光超
導演：岳楓
監製：岳楓
劇本：岳楓
故事：岳楓
出品：岳楓



香港之夜
主演：梅紅、李英、王超、蔣光超、蔣光超、蔣光超
導演：岳楓
監製：岳楓
劇本：岳楓
故事：岳楓
出品：岳楓



香港之夜
主演：梅紅、李英、王超、蔣光超、蔣光超、蔣光超
導演：岳楓
監製：岳楓
劇本：岳楓
故事：岳楓
出品：岳楓

仙鳳鳴白蛇新傳公演第一夕劇照(三)

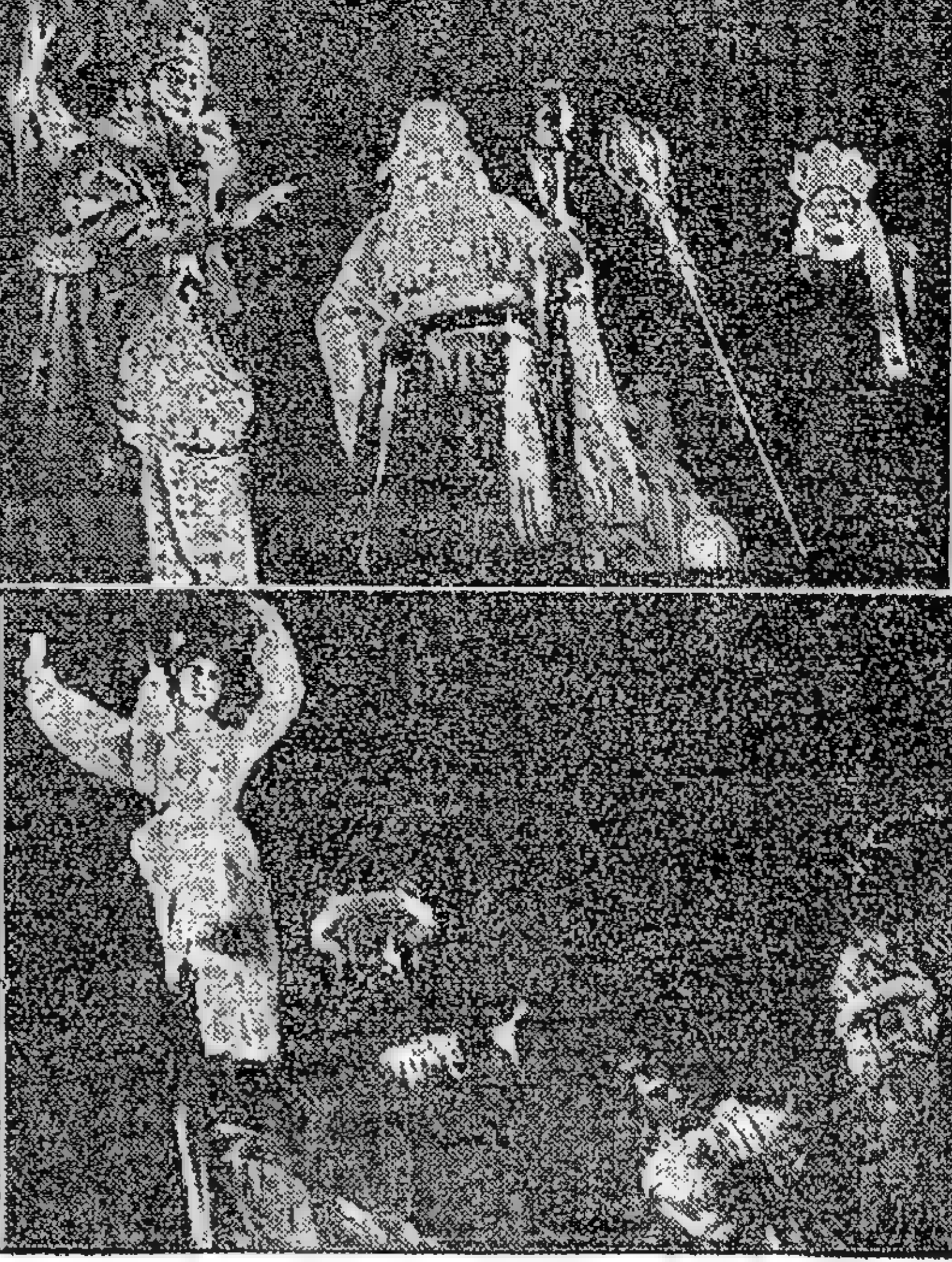


「白蛇新傳」上演

仙鳳鳴紀錄多

仙鳳鳴九場場場爆滿 全場身聲響亮觀衆前所未聞 十八人出動換景一分鐘完成

「白蛇新傳」自開演以來，由於仙鳳鳴兩位名伶的精湛演技，以及劇本內容之精彩，自開演以來，每晚均座無虛席，且場場爆滿，觀衆之熱烈反應，可見一斑。據悉，該劇自開演以來，已創下多項紀錄，包括：全場身聲響亮，觀衆前所未聞；十八人出動換景，一分鐘完成。此外，該劇之演員陣容亦極強大，包括：仙鳳鳴、白蛇、青蛇、許仙、法海等，每位演員均表現出色，深受觀衆之喜愛。



「白蛇新傳」自開演以來，由於仙鳳鳴兩位名伶的精湛演技，以及劇本內容之精彩，自開演以來，每晚均座無虛席，且場場爆滿，觀衆之熱烈反應，可見一斑。據悉，該劇自開演以來，已創下多項紀錄，包括：全場身聲響亮，觀衆前所未聞；十八人出動換景，一分鐘完成。此外，該劇之演員陣容亦極強大，包括：仙鳳鳴、白蛇、青蛇、許仙、法海等，每位演員均表現出色，深受觀衆之喜愛。



「白蛇新傳」自開演以來，由於仙鳳鳴兩位名伶的精湛演技，以及劇本內容之精彩，自開演以來，每晚均座無虛席，且場場爆滿，觀衆之熱烈反應，可見一斑。據悉，該劇自開演以來，已創下多項紀錄，包括：全場身聲響亮，觀衆前所未聞；十八人出動換景，一分鐘完成。此外，該劇之演員陣容亦極強大，包括：仙鳳鳴、白蛇、青蛇、許仙、法海等，每位演員均表現出色，深受觀衆之喜愛。

香港之夜連圖故事

(五) 木村惠子與田中芳子，兩位名伶在舞台上表演，展現了精湛的演技。田中芳子在劇中飾演白蛇，而木村惠子則飾演青蛇。兩位名伶的精湛演技，深受觀衆之喜愛。

(六) 仙鳳鳴兩位名伶在舞台上表演，展現了精湛的演技。仙鳳鳴在劇中飾演白蛇，而鳳鳴則飾演青蛇。兩位名伶的精湛演技，深受觀衆之喜愛。

邵氏打開國際市場

江山美人定期在日首映

邵氏兄弟電影公司，自開業以來，一直致力於打開國際市場。最近，該公司宣佈，其最新力作《江山美人》將於近期在日本首映。該片由邵氏兄弟親自監製，並邀請了多位知名演員參演。據悉，該片在日本首映後，將在全國各大影院上映，以期獲得廣大觀衆之喜愛。

迪萊但

角主路旋螺與

迪萊但與角主路旋螺，兩位名伶在舞台上表演，展現了精湛的演技。迪萊但飾演白蛇，而角主路旋螺則飾演青蛇。兩位名伶的精湛演技，深受觀衆之喜愛。

巴西大馬戲團明公演



巴西大馬戲團將於明日在本地公演。該團由多位知名馬戲藝人組成，包括：小丑、雜技演員、馴獸師等。據悉，該團之表演內容極其精彩，包括：高難度雜技、馴獸表演等，深受觀衆之喜愛。該團之公演，將為本地觀衆帶來一場精彩之視覺盛宴。

加插熱情的南美歌舞



加插熱情的南美歌舞，為演出增添更多色彩。據悉，該團之南美歌舞，是由多位知名南美舞蹈家親自指導，展現了南美舞蹈之獨特魅力。該團之南美歌舞，將為本地觀衆帶來一場精彩之視覺盛宴。

電影公司組劇團



電影公司組劇團，旨在推廣電影藝術。據悉，該公司之劇團，是由多位知名電影演員組成，旨在通過舞台表演，推廣電影藝術。該公司之劇團，將為本地觀衆帶來一場精彩之視覺盛宴。

新白蛇傳觀後語

任白波伯無可彈

仙鳳鳴「白蛇新傳」公演，備受好評。觀衆對該劇之演技、劇情均表示讚賞。仙鳳鳴兩位名伶之精湛演技，更是獲得了觀衆之高度評價。

其餘均水準不低，不枉費觀衆之期待。該劇之演員陣容強大，每位演員均表現出色，深受觀衆之喜愛。

本月廿五前後

東光即可返港

本月廿五前後，東光即可返港。據悉，東光在演出期間，表現出色，深受觀衆之喜愛。該團之返港演出，將為本地觀衆帶來一場精彩之視覺盛宴。

其餘均水準不低，不枉費觀衆之期待。該團之返港演出，將為本地觀衆帶來一場精彩之視覺盛宴。

今樂府歌座

廿一號晚節目表

廿一號晚節目表如下：第一場：仙鳳鳴「白蛇新傳」；第二場：巴西大馬戲團；第三場：加插熱情的南美歌舞。

其餘均水準不低，不枉費觀衆之期待。該團之返港演出，將為本地觀衆帶來一場精彩之視覺盛宴。

夏日的玫瑰

初度合作



夏日的玫瑰，初度合作，展現了精湛的演技。該劇之演員陣容強大，每位演員均表現出色，深受觀衆之喜愛。

關漢卿

連國故事

關漢卿，連國故事，展現了精湛的演技。該劇之演員陣容強大，每位演員均表現出色，深受觀衆之喜愛。

其餘均水準不低，不枉費觀衆之期待。該團之返港演出，將為本地觀衆帶來一場精彩之視覺盛宴。

火海忠魂

未了緣

火海忠魂，未了緣，展現了精湛的演技。該劇之演員陣容強大，每位演員均表現出色，深受觀衆之喜愛。

其餘均水準不低，不枉費觀衆之期待。該團之返港演出，將為本地觀衆帶來一場精彩之視覺盛宴。

全部以
雜技團
最緊要
張驚
上片 對白
景、動作、多

冷東西趣
味於一爐
製作規模空

請速定座！

生活三王
主義：W生



彩七麗特
影電體合綜藝新
 片巨情愛爭戰司公士霍紀世十二

映獻隆重
天明

緣味魂爭慘火

片天艦火轟陣戰克大
 上！器炸！戰炮
 中！機，衝戰，戰
 文！火戰，鋒森戰
 字連門噴陷林坦
 幕

史巴士李湯
巴超域拉
大衛海遜狄
譚杜拉安

！爭戰
 美醇至活丘
 人酒義三八
 ，，：W生



華大 聲樂

巨戰規前製助軍空海美
 構事模大空攝協三陸國

雷破 陣地
 身壯士捨
 成仁

守爭 點據
 命大兵
 作戰

映輝後先「情了未魂忠粉紅」與



大兵渡假
 一味靠滾
 免費享受
 盡地快活
 一聲號召
 又上戰綫
 異國鴛鴦
 情緣難了





期一〇一第

生活 最爲難的日子

芸芸

「生活」一詞，在字典裏，是解釋爲「過日子」，這是最簡單，也是最容易懂的一個字。可是，在實際生活中，這一個字，卻是包含了極大的痛苦與艱辛。在我們這一個社會裏，生活是最爲難的日子。在我們這一個社會裏，生活是最爲難的日子。在我們這一個社會裏，生活是最爲難的日子。

淚珠衝出了眼眶

「小福星」一觀後

「淚珠衝出了眼眶」，這是我在看了「小福星」之後，所發出的第一聲感嘆。這部片子，雖然只是一部普通的兒童片，但它的內容卻是非常感人的。它告訴我們，在困難面前，我們應該怎樣去面對，怎樣去克服。

惡作劇的三妹

許輝

在我們這一個社會裏，惡作劇是司空見慣的。有人說，惡作劇是青春的代名詞。可是，在我們這一個社會裏，惡作劇卻成爲了人們茶餘飯後的談資。我們應該怎樣去看待惡作劇呢？

散文

天悅

散文，是一種自由的文學形式。它不受時間、空間的限制，可以自由地表達作者的思想和感情。在我們這一個社會裏，散文成爲了人們消遣娛樂的一種方式。

話的裏天雨

天悅

「話的裏天雨」，這是一個充滿詩意的題目。它讓人聯想到一個下雨天的故事，一個充滿情感的故事。在我們這一個社會裏，我們需要這樣的故事，需要這樣的情感。

談夕一人年青 劇悲的情愛

草生筆

這是一個關於愛與悲劇的故事。它發生在一個年青人身上，他的愛情生活充滿了坎坷與挫折。他愛上了一个女孩，但這個女孩卻是一個悲劇的化身。他的愛情，最終成爲了一個悲劇。

哥哥的女友

翹翹

「哥哥的女友」，這是一個讓人感到好奇的題目。它讓人聯想到一個哥哥和他的女朋友之間的愛情故事。在我們這一個社會裏，哥哥的女友成爲了人們關注的焦點。

微稿

美風

微稿，是一種短小精悍的文學形式。它通常只有一兩百字，但卻能表達作者的思想和感情。在我們這一個社會裏，微稿成爲了人們消遣娛樂的一種方式。

徵稿

美風

徵稿，是指向媒體或出版機構提供稿件的行為。在我們這一個社會裏，徵稿成爲了人們展示才華的一種方式。

香港之夜

美風

「香港之夜」，這是一個充滿魅力的題目。它讓人聯想到香港的繁華與熱鬧，讓人聯想到香港的夜景與風光。在我們這一個社會裏，香港之夜成爲了人們關注的焦點。

秋迎接

美風

「秋迎接」，這是一個充滿詩意的題目。它讓人聯想到秋天的景色與氣候，讓人聯想到秋天的收穫與希望。在我們這一個社會裏，秋迎接成爲了人們關注的焦點。

金華麗皇 絕早 良工楊

生文武 新馬師曾 花旦鄧碧雲 丑梁醒波

劇目三王數年來第一次攜手合作領銜主演

劇目三王數年來第一次攜手合作領銜主演

劇目三王數年來第一次攜手合作領銜主演

劇目三王數年來第一次攜手合作領銜主演

劇目三王數年來第一次攜手合作領銜主演

劇目三王數年來第一次攜手合作領銜主演

劇目三王數年來第一次攜手合作領銜主演

劇目三王數年來第一次攜手合作領銜主演

劇目三王數年來第一次攜手合作領銜主演

劇目三王數年來第一次攜手合作領銜主演

劇目三王數年來第一次攜手合作領銜主演

3
 QUEST
 IN TH
 WORL
 ST
 CINE
 CO
 明(下
 正集
 集

結果遽萌愛念

希望以兄妹般的心情看待她

看到她和異性談笑時，就不期然產生患得患失的心情，妒火中燒，深感不快。

（一）這是一篇關於「結果」的文章。作者描述了一個人在面對感情時的心理變化。起初，他可能只是以一種理性的、甚至帶有疏離感的眼光看待對方，希望能夠像對待兄妹一樣。然而，隨著時間的推移，當他看到對方與他人談笑風生、無拘無束時，內心深處卻會湧起一股莫名的酸澀和不安。這種「患得患失」的心情，正是愛意萌發的徵兆。作者通過細膩的筆觸，刻畫了這種微妙而真實的情感體驗，讓讀者產生強烈的共鳴。



打動心寒·脈戰頻頻

魔宮石女

！觀參宜不伴陪性男無如

！呼驚聲失你使！出層件事怖恐

！心觀緊劇影激的難怪一劇人的奪勾一

！弦衆扣力！電刺奇異部！戲驚魄心動

！天隆重獻映

！秘恐怖巨片

！美高梅中秋節賞獻

！THE MILL OF THE STONE WOMEN

我應該怎樣應付

！嚇壞了少女

！我應該怎樣應付

！嚇壞了少女

！我應該怎樣應付

！嚇壞了少女

！我應該怎樣應付

！嚇壞了少女

！我應該怎樣應付



華豪·華新 滙豐百樂 華大·華樂 慶豐 后皇·聲麗都皇 宮樂·台舞利

白蛇新傳

今晚七時三十分
分公演
鳴鳳仙
團劇
新西遊記
ALL IN A NIGHT'S WORK
頂趣·萬景
！絕讚分劇

桃色大廈

ALL IN A NIGHT'S WORK
頂趣·萬景
！絕讚分劇

OBSESSION

！絕讚分劇

我愛巴黎

！絕讚分劇

THE GUNS OF NAVARONE

！絕讚分劇

Secret Partner

！絕讚分劇

比一比

！絕讚分劇

THE HEAT OF THE SUMMER

！絕讚分劇

THE SAVAGE INNOCENTS

！絕讚分劇

溫鄉英塚

！絕讚分劇

ELMER GANTY

！絕讚分劇

SEVEN WAYS FROM SUNDOWN

！絕讚分劇

